

Objekttyp: **FrontMatter**

Zeitschrift: **La Croix-Rouge suisse**

Band (Jahr): **80 (1971)**

Heft 5

PDF erstellt am: **22.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



# LA CROIX-ROUGE SUISSE

## CONSULTATIONS DISPENSAIRE

Allergologie  
Cardiologie

Dr H. Bonstein  
Dr T. Grandjean  
Dr Ch. Mahaim  
Pr Ch. Hahn  
Pr R. Mosimann  
Dr J.M. Paschoud  
Dr B. Curchod

Chirurgie cardio-vasculaire  
Chirurgie générale  
Dermatologie  
Diabète  
Gastro-entérologie

Dr M. Mamie  
Dr D. Gétaz  
Dr A. Tanner  
Dr F. Clément  
Dr J. Stadler  
Dr H. Jaccottet  
Dr O. Jallut  
Dr J. Pettavel

Gynécologie

Dr M. Ramseyer

Hématologie  
Médecine générale  
Médecine interne  
Oncologie

Dr M. Deller

Ophthalmologie

Dr L. Kessous

Orthopédie

Dr F. Bornand

Oto-rhino-laryngologie

Dr P. Scholder

Pneumo-physiologie

Dr Cl. Goumaz

Psychiatrie

Dr P. Perret

Puériculture

Dr Cl. Willa

Rhumatologie

Dr H. Zaragoza

Urologie

Dr V. Vulliet

Médecin chef  
Médecin directeur

Hofstetter  
Willa



# **Vous partez en vacances? Nous restons ici!**

Pendant ce temps, vos objets  
de valeur sont en sécurité chez nous  
– dans une cassette personnelle.

Et nous sommes prêts, au moindre  
SOS, à vous adresser les montants qui  
pourraient vous manquer à l'étranger.

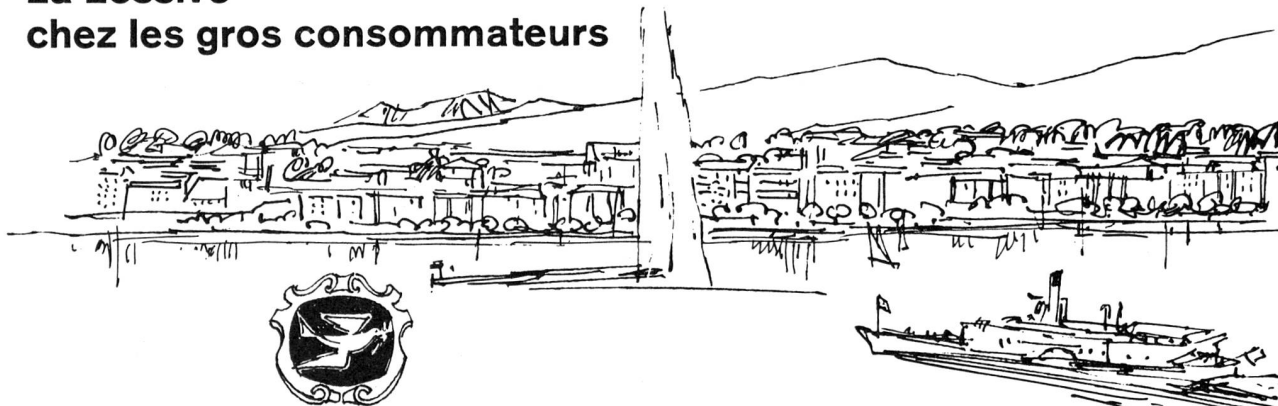
Et avant votre départ, nous nous  
occupons du change et de vos chèques  
de voyage.



**SOCIÉTÉ DE  
BANQUE SUISSE**

Schweizerischer Bankverein

## La Lessive chez les gros consommateurs



Jouissant d'une situation exceptionnelle, au bord du lac Léman, l'Hôtel de la Paix à Genève occupe une place privilégiée parmi les hôtels de toute première classe. Sa vue s'étend au-delà des rives genevoises et françaises du lac jusqu'aux sommets majestueux des Alpes et du Mont-Blanc.

M. Aloys Auber, directeur-administrateur, a fait bénéficier cette maison de sa longue carrière d'hôtelier, en vouant un soin tout particulier au confort et au bien-être de sa clientèle. Depuis 49 ans qu'il préside aux destinées de l'Hôtel de la Paix, M. Auber a toujours su répondre aux exigences d'une clientèle internationale de marque (chefs d'Etats, têtes couronnées, diplomates, grands artistes, hommes d'affaires, etc.): un service parfait dans les plus petits détails et en premier chef, un linge entretenu avec soin.

Après de nombreuses expériences faites sur des bandes de contrôle de lavage, le linge de première qualité de

l'Hôtel de la Paix a été confié aux produits *Steinfels*: *Maga* pour le dégrossissage et *Niassa* pour le lavage. Le linge devient ainsi plus propre, plus doux au toucher et reste

moderne: l'aménagement de ses salons, de son restaurant et de son bar nouvellement créé, tout comme le confort de ses chambres ne laissent rien à désirer, et c'est pour complaire



d'une blancheur éclatante. De plus, dans les salles de bain ultra-modernes avec petites mosaïques de couleur, chaque client trouve à son arrivée une savonnette *Maya*, délicatement parfumée, ainsi qu'un sachet d'*Ambra en poudre*, le produit spécial pour le linge fin, que la Direction a gracieusement disposées à son intention. Ces salles de bain, où la technique se marie avec l'élégance, sont entretenues grâce à *Ambra liquide* que les femmes de chambre apprécient tout spécialement pour son pouvoir détachant et sa douceur.

L'Hôtel de la Paix, affilié au Groupe des hôtels de tout premier rang de la Suisse ainsi qu'aux hôtels de grande classe internationale, fait bénéficier ses hôtes du confort le plus

à sa clientèle que sa Direction a choisi *Steinfels* pour l'entretien de son linge.



La Croix-Rouge suisse reçoit volontiers et en tout temps des

# vêtements usagés

Nous nous occupons nous-mêmes du nettoyage chimique des effets en bon état et les remettons ensuite gratuitement à des personnes nécessiteuses de notre pays.

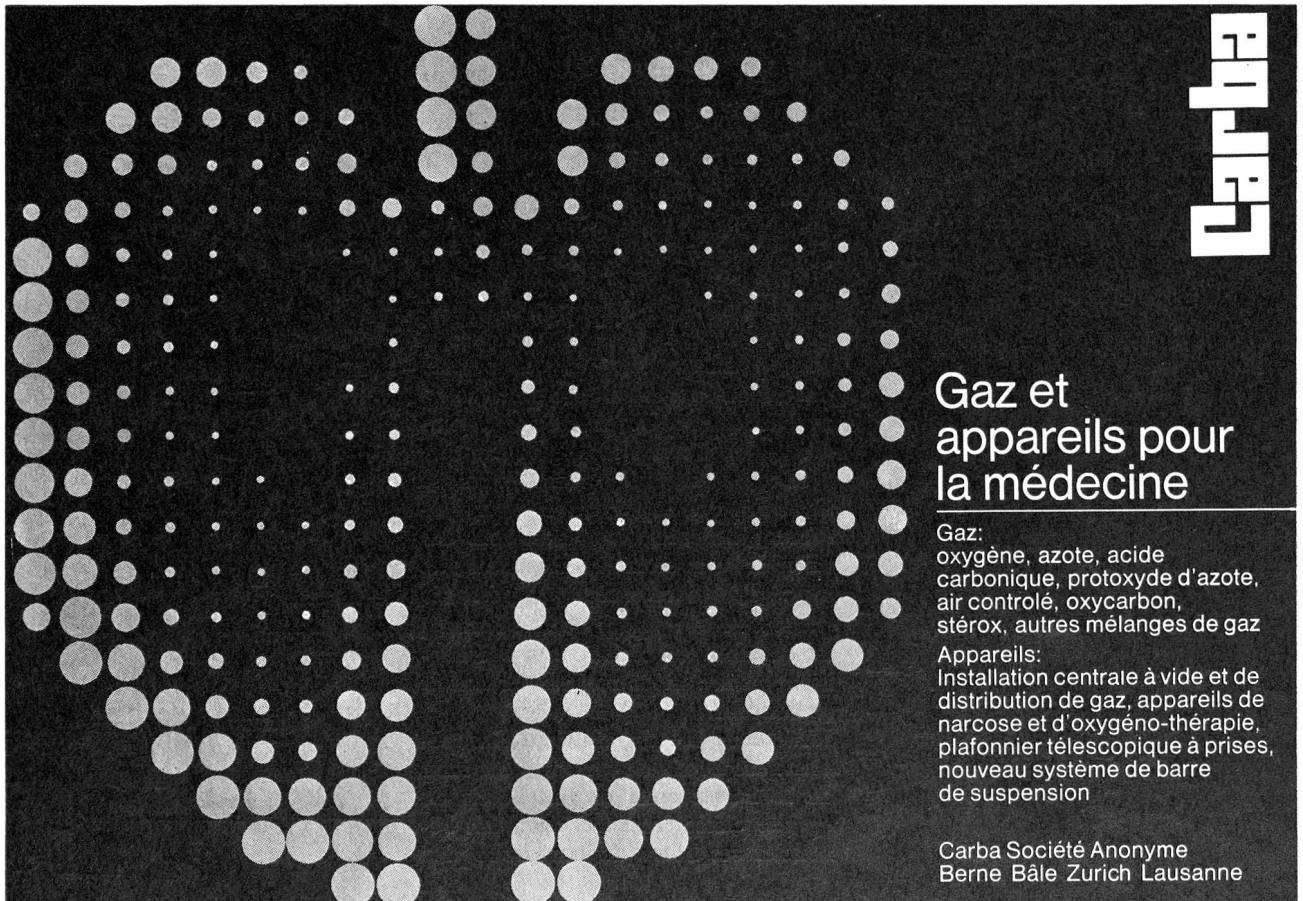
D'autres lots de vêtements sont envoyés dans des régions frappées par des catastrophes et dans des pays en voie de développement.

Le reste, ainsi que les vêtements en mauvais état, est vendu comme matériel usagé.

Les envois peuvent être adressés comme suit:

**Croix-Rouge, 3084 Wabern**

Nous remercions sincèrement tous les donateurs.



**Carba**

## Gaz et appareils pour la médecine

**Gaz:**  
oxygène, azote, acide carbonique, protoxyde d'azote, air contrôlé, oxycarbon, stérox, autres mélanges de gaz

**Appareils:**  
Installation centrale à vide et de distribution de gaz, appareils de narcose et d'oxygène-thérapie, plafonnier télescopique à prises, nouveau système de barre de suspension

Carba Société Anonyme  
Berne Bâle Zurich Lausanne



Lait en poudre instantané,  
léger et agréable

*Stalden*

Vos

## Bulletins de versement

au nom de votre entreprise  
seront imprimés à des prix  
avantageux par



l'imprimerie de bulletins de versement

**Spühler & Cie. SA**  
**8630 Rütli ZH**

Téléphone 055 31 21 57

## Manufacture jurassienne de plumes et duvets

Literie de qualité pour hôpitaux,  
sanas et autres établissements



## Charles Schoppig

2800 Delémont, Route de Berne 4  
Téléphone 066 2 14 49

Maison fondée en 1834

Liste de nos distributeurs à disposition

## baraques métalliques démontables **FAURE**

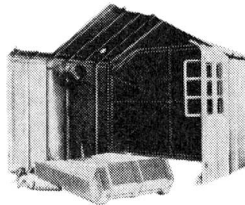
Extrêmement robustes  
(tôle d'acier emboutie de 2 mm).  
Peinture cuite au four  
à 180° après traitement.  
Ces baraques sont réellement conçues  
pour servir et pour durer.

Une conception commune  
à tous les modèles permet,  
avec simplicité et sans spécialiste,  
en utilisant des panneaux  
**recupérables à 100 %**,  
de construire l'abri  
répondant aux besoins du moment  
et de le transformer et l'agrandir  
pour des utilisations futures.

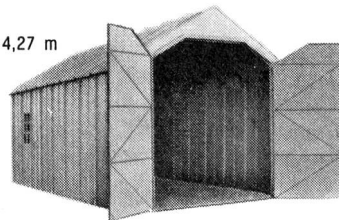
Les modèles 289, 427, 511 et TM  
peuvent s'aménager sous tous les climats  
en bureaux, dortoirs, cantines etc...  
en adaptant sur toute  
ou sur une partie de leur surface  
des éléments intérieurs d'isolation  
en panneaux de particules bois de 16 m/m  
avec ou sans adjonction de laine de verre

4 BARAQUES STANDARDS de longueur illimitée  
largeur : 1,91 m - 2,89 m - 4,27 m - 5,11 m.

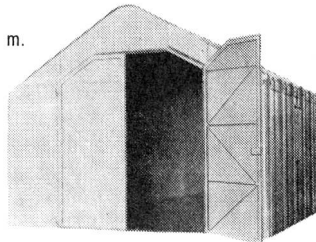
2,89 m



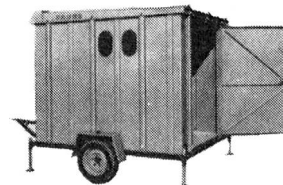
4,27 m



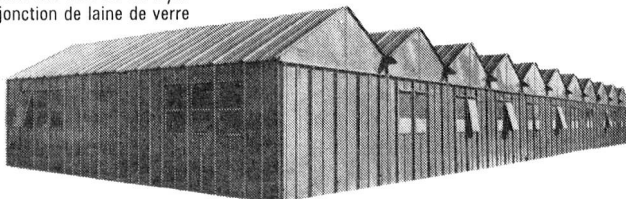
5,11 m.



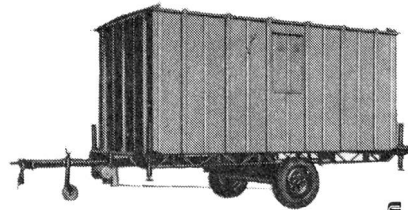
2 BARAQUES REMORQUABLES  
type : 191 RLA dimensions intérieures : 1,92 x 2,53 m.  
" : 191 RLB " " " 1,92 x 3,37 m.



BARAQUE A TRAVÉES MULTIPLES type TM  
longueur illimitée, largeur de travée 7,62 m. sans poteaux  
avec poteaux, largeur illimitée



BARAQUE SUR SKIS type 234 avec ou sans isolation

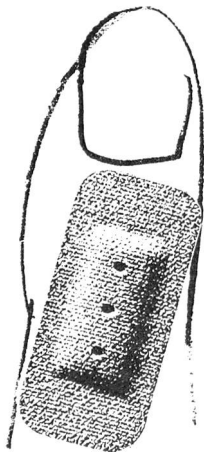


ATELIERS DE CONSTRUCTION MÉTALLURGIQUES JEAN FAURE B.P. 31 - RUE DORIAN / 42 - FIRMINY / LOIRE TÉL. : (77) 56 00 48 - Telex : J. FAURE FIRM 33810  
bureaux et dépôt de Paris : 9 à 13 rue Clisson (13\*) tél. : (331) 61.01



**Vacances**  
au Foyer d'infirmières  
**Beausite**  
de la Croix-Rouge suisse  
à Evillard  
téléphone 032 253 08

Pensez-y,  
pour panser vite  
**Derma Plast**  
Pansement rapide



# La Croix-Rouge suisse

N° 5 15 juillet 1971 80<sup>e</sup> année

**Rédaction:**

Ginette Bura

Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse, 3001 Berne

Téléphone (031) 22 14 74

**Administration et régie des annonces:**

W. Leuzinger

Croix-Rouge suisse, 8, Taubenstrasse, 3001 Berne

Téléphone (031) 22 14 74 — Chèques postaux 30 - 877

**Impression:**

Vogt-Schild S. A., Soleure

Paraît toutes les six semaines

Prix: abonnement annuel Fr. 13.— (étranger Fr. 15.—)

le numéro Fr. 1.80

(Compte de chèques 30 - 877, Berne)

**Sommaire**

La 86 <sup>e</sup> Assemblée des délégués de la Croix-Rouge suisse hôte de la ville de Lausanne	5
Exposés en table ronde:	
Les problèmes actuels des professions paramédicales	7
Le nouveau dispensaire de La Source	12
Qu'en est-il aujourd'hui de la Croix-Rouge suisse?	18
<i>Prof. Hans Haug,</i> Président de la Croix-Rouge suisse	
Il pleuvait ce jour-là à Dumlupinar	21
<i>Reportage G. B.</i>	
La page de l'ASIA: Les besoins de l'homme malade à notre époque (suite)	26
<i>Dr Hans Isenschmid</i>	
2 <sup>e</sup> Assemblée des délégués à Aarau	28
Croix-Rouge et philatélie	29
In memoriam Prof. A. von Albertini	30
De semaine en semaine	30
Croce Rossa nel Ticino	33
<i>Iva Cantoreggi</i>	

**Notre couverture:**

L'entrée du nouveau dispensaire de La Source à Lausanne, qui a ouvert ses portes le 1<sup>er</sup> février 1971. Comportant entre autres 7 lits, il est essentiellement conçu en fonction de la médecine extra-hospitalière et du service des soins à domicile qui est assuré par les élèves de La Source. (Voir notre article p. 12.)

Photo Cl. Huber, Lausanne